



VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

(Zákazka zadávaná podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov)

Názov zákazky: „Rekonštrukcia Kultúrneho domu v obci Vyšný Klátov“

1. Identifikačné údaje verejného obstarávateľa:

Úradný názov a sídlo: Obec Vyšný Klátov
Obecný úrad Vyšný Klátov 131
044 12 Nižný Klátov

Krajina: Slovenská republika

IČO: 00324931

DIČ: 2021245171

Kontaktná osoba: Ondrej Jusko, starosta obce

Telefón: 055 / 696 71 21, 0911 215 943

E-mail: ouvysnyklatov@eccenet.sk, obec@vysnyklatov.sk

Webová stránka: <http://vysnyklatov.sk/>

Splnomocnená osoba pre VO: Ing. Anton Bernacký
e-mail: bernacky.obstaravanie@gmail.com
tel.: 0948 926 308

Verejný obstarávateľ podľa § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2017 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

2. Predmet a druh zákazky:

Názov predmetu zákazky: **„Rekonštrukcia Kultúrneho domu v obci Vyšný Klátov“**

Poskytovateľ NFP: **Poľnohospodárska platobná agentúra**

Operačný program: **Program rozvoja vidieka SR 2014 – 2020**

Opatrenie: **7 – Základné služby a obnova dedín vo vidieckych oblastiach**

Podopatrenie: **7.4 – Podpora na investície do vytvárania, zlepšovania alebo rozširovania miestnych základných služieb pre vidiecke obyvateľstvo vrátane voľného času a kultúry a súvisiacej infraštruktúry**

Aktivita: **2. – Investície zamerané na zriadenie nových, prístavba, prestavba, rekonštrukcia a modernizácia existujúcich domov smútku vrátane ich okolia**

Číslo výzvy: **22/PRV/2017**

Druh zákazky: **Stavebné práce**



Typ zmluvy: **Zmluva o dielo**
Spoločný slovník obstarávania (CPV): **45000000-7 Stavebné práce**

2. Všeobecné podmienky obstarávania:

Pôdohospodárska platobná agentúra, ako poskytovateľ nenávratného finančného príspevku z Programu rozvoja vidieka SR 2014 - 2020 bude overovať primeranosť nárokováných výdavkov obstarávaných tovarov, stavebných prác a služieb. Pri overovaní primeranosti výdavkov bude vychádzať z dostupných zdrojov a údajov o cenách jednotlivých tovarov, stavebných prác a služieb (napr. pri stavebných prácach CENEKA, CENKROS a pri obstarávaní tovarov z vlastného prieskumu trhu uskutočneného v zmysle pravidiel Systému riadenia PRV SR 2014-2020).

3. Komplexnosť dodávky:

Verejný obstarávateľ vyžaduje predloženie ponuky na dodávku celého predmetu zákazky bez jeho delenia a bez variantných riešení.

4. Opis predmetu zákazky:

Predmetom zákazky je uskutočnenie stavebných prác a rekonštrukcia budovy Kultúrneho domu v obci Vyšný Klátov v súlade a v rozsahu schválenej projektovej dokumentácie stavby.

Rozsah predmetu zákazky a ostatné podrobnosti sú bližšie určené **projektovou dokumentáciou, výkazom výmer a súťažnými podkladmi**, ktoré tvoria prílohu tejto Výzvy.

5. Obhliadka miesta:

V prípade dodania predmetu zákazky obhliadku miesta stavby obstarávateľ neorganizuje, avšak záujemca môže vykonať obhliadku miesta realizácie zákazky, aby si sám overil a získal všetky potrebné informácie, ktoré bude potrebovať pre prípravu spracovania ponuky. Výdavky spojené s touto obhliadkou budú na ťarchu záujemcu.

Pre záujemcov, ktorí prejavia záujem o vykonanie obhliadky miesta stavby, je kontaktnou osobou starosta obce **Ondrej Jusko**, tel.: 0911 215 943, e-mail: obec@vysnyklatov.sk.

6. Typ zmluvy a predpokladaná hodnota zákazky:

Predpokladaná hodnota zákazky je **125 255,50 EUR bez DPH**.

7. Miesto dodania predmetu zákazky a trvanie zmluvy alebo lehota pre skončenie zákazky:

Miestom realizácie predmetu zákazky je *intravilán obce Vyšný Klátov, budova Kultúrneho domu, okres Košice – okolie*.

Predpokladaná doba realizácie predmetu zákazky je do **120 dní** odo dňa začatia prác.

8. Termín zahájenia stavebných prác:

Termín zahájenia realizácie prác je najneskôr do 3 dní, odo dňa prevzatia staveniska.



9. Hlavné podmienky financovania a platobné podmienky:

Predmet zákazky bude financovaný z Operačného programu **Program rozvoja vidieka SR 2014 – 2020**, číslo výzvy **22/PRV/2017** a z vlastných zdrojov verejného obstarávateľa. Verejný obstarávateľ neposkytuje preddavky, splatnosť faktúry je 30 dní od jej doručenia verejnemu obstarávateľovi. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijať takú finančnú ponuku, ktorej výška na dodanie predmetu zmluvy je vyššia ako limit výdavkov pre oprávnené aktivity určený v schválených dokumentoch.

10. Podmienky účasti:

Pre splnenie podmienok účasti musí uchádzač preukázať osobné postavenie podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, t.j. musí preukázať, že je oprávnený uskutočňovať stavebné práce aspoň k jednému predmetu zákazky, na ktorú predkladá uchádzač ponuku. Uchádzač predloží originál, fotokópiu alebo vytlačený výpis z internetu (napr. výpis z Obchodného registra, výpis zo Živnostenského registra a pod.).

11. Pokyny k vypracovaniu cenovej ponuky:

- Cenová ponuka musí mať **písomnú - listinnú formu**.
- Cenová ponuka musí byť potvrdená uchádzačom (**podpis a pečiatka**; pečiatka ak je uchádzač povinný používať pečiatku). Potvrdenie uchádzača musí byť taktiež na strane, kde sa uvádza sumárna cenová kalkulácia.
- Uchádzač na cenovej ponuke uvedie **dátum** vypracovania cenovej ponuky.
- Cenová ponuka musí mať **vymedzený predmet dodávky** (tovarov, služieb a uskutočnenia stavebných prác - ak je relevantné) a **rozpočet musí byť členený podľa položiek**.
- Rozpočet** členený podľa položiek sa predkladá **aj v elektronickej podobe na CD nosiči** vo formáte, ktorý umožňuje vyhľadávanie a spracovávanie údajov.

12. Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať:

- Doklad, ktorý oprávňuje uchádzača dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu** v závislosti od predmetu obstarávania (napr. výpis z Obchodného registra, výpis zo Živnostenského registra a pod.), doklad nesmie byť starší ako 3 mesiace.
- Príloha č.1 – Návrh na plnenie kritéria** - predkladá sa v papierovej podobe, ako aj v elektronickej podobe vo formáte (.xls) na CD nosiči (**Návrh na plnenie kritéria** je súčasťou tejto výzvy).
- Príloha č.2 – Rozpočet cenovej ponuky** - predkladá sa v papierovej podobe, ako aj v elektronickej podobe vo formáte (.xls) na CD nosiči (**Zadanie – Výkaz výmer** je súčasťou tejto výzvy).
- Príloha č.3 – Návrh zmluvy o dielo** – súčasťou ponuky je aj uchádzačom podpísaný návrh zmluvy o dielo s doplneným návrhom na plnenie jednotlivých kritérií (**Návrh zmluvy o dielo** je súčasťou tejto výzvy).
- Čestné vyhlásenie**, že uchádzač ani jeho štatutárny orgán, ani žiadny člen štatutárneho orgánu, ani žiadny člen dozornej rady, ani prokurista neboli právoplatne odsúdení za trestný čin korupcie, za trestný čin poškodzovania finančných záujmov EÚ, za trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti, za trestný čin založenia, zosnovania



a podporovania zločineckej skupiny, alebo za trestný čin machinácie pri verejnom obstarávaní a verejnej dražbe.

- f) **Čestné vyhlásenie**, že neporušuje zákaz nelegálnej práce a nelegálneho zamestnávania podľa zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávani a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
- g) **Čestné vyhlásenie** uchádzača, že nie je v konkurze, likvidácii, reštrukturalizácii a nie je voči nemu vedené exekučné konanie.
- h) Doklady v písm. e) , f) a g) je možné nahradiť **čestným vyhlásením** uchádzača, že je vedený v „*Zozname hospodárskych subjektov*“ vedeného Úradom pre verejné obstarávanie (ÚVO) a že skutočnosti dokladované v čase zápisu do tohto zoznamu sú platné v termíne prekladania cenových ponúk.

Neúplne cenové ponuky nebudú akceptované.

13. Cena, spôsob určenia ceny:

Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa § 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena bude vyjadrená v EURO (€). Cenová ponuka v inej mene ako EURO musí byť prepočítaná na EURO. Výšku ceny ponuky uchádzač prepočíta kurzom Národnej banky Slovenska platným v deň vypracovania cenovej ponuky a prepočet potvrdí svojim podpisom.

Ak je uchádzač platcom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:

- navrhovaná zmluvná cena bez DPH,
- sadzba DPH a výška DPH,
- navrhovaná zmluvná cena vrátane DPH.

Ak uchádzač nie je platcom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platcom DPH, upozorní.

14. Jazyk cenovej ponuky:

Cenová ponuka a ďalšie doklady a dokumenty, ktoré sú súčasťou cenovej ponuky musia byť vypracované a predložené v **slovenskom / českom jazyku**.

Cenová ponuka a ďalšie doklady a dokumenty uchádzača so sídlom mimo územia Slovenskej republiky musia byť **predložené v pôvodnom jazyku** a súčasne musia byť **úradne preložené do úradného slovenského jazyka** okrem dokladov predložených v českom jazyku.

Preklady dokladov musia byť úradne opatrené s okrúhlou pečiatkou, vyhotovené úradnými prekladateľmi.

15. Lehota a miesto na predkladanie ponúk:

Lehota na predkladanie ponúk – dátum: do **27.11.2017**, čas: do **12:00 hod.**.

Uchádzači doručia svoje ponuky *poštou / kuriérom*, príp. *osobne* na kontaktnú adresu verejného obstarávateľa: *Obec Vyšný Klátov, Obecný úrad Vyšný Klátov 131, 044 12 Nižný Klátov* v uzatvorených obáľkach a označené: **„Rekonštrukcia Kultúrneho domu v obci Vyšný Klátov“ – NEOTVÁRAŤ!**



16. Kritéria na vyhodnotenie ponúk:

Pre výber zhotoviteľa zákazky verejný obstarávateľ uplatnil voľbu ekonomicky najvýhodnejšej ponuky z hľadiska uvedených kritérií:

- | | |
|---|-------------------------|
| 1) Najnižšia ponuková cena vrátane DPH | 80 percentuálnych bodov |
| 2) Lehota výstavby v kalendárnych dňoch | 20 percentuálnych bodov |

Spôsob vyhodnotenia jednotlivých ukazovateľov:

Ukazovateľ č. 1 – Najnižšia ponuková cena vrátane DPH

Najnižšej ponukovej cene bude pridelených **80** percentuálnych bodov. Všetkým ďalším ponukovým cenám budú pridelené body podľa nasledujúceho kľúča:

$$\text{NC} \times 80 / \text{PC}$$

(NC – najnižšia cena, PC – ponuková cena)

Výstupné údaje sú zaokrúhľované na 3 desatinné čísla.

Ukazovateľ č. 2 – Lehota výstavby v kalendárnych dňoch

Ponuke s najkratšou dobou realizácie (počet kalendárnych dní odo dňa prevzatia staveniska do dňa odovzdania stavby objednávateľovi), bude pridelených **20** percentuálnych bodov. Všetkým ďalším ponukovým lehotám výstavby, budú pridelené body podľa nasledujúceho kľúča:

$$\text{NTV} \times 20 / \text{PTV}$$

(NTV – najkratší termín výstavby, PTV – ponukový termín výstavby)

Výstupné údaje sú zaokrúhľované na 3 desatinné čísla.

Uchádzači, ktorí predložia ponuku sa môžu zúčastniť otvárania obálok s ponukami v zmysle § 52 zákona, pričom vyhodnotenie ponúk je **neverejné** v zmysle § 53 zákona a uskutoční sa v sídle verejného obstarávateľa.

Úspešným uchádzačom sa stáva uchádzač, ktorého ponuka po súčte vyhodnotení jednotlivých kritérií, získa maximálny počet bodov. Ostatné ponuky uchádzačov sa umiestnia zostupne podľa počtu dosiahnutých bodov.

Úspešnému uchádzačovi bude zaslané oznámenie, že jeho ponuka bola prijatá a bude obstarávateľom písomne (e-mailom) vyzvaný na súčinnosť k podpisu zmluvy. Ostatným uchádzačom bude zaslané oznámenie, že ich ponuka neuspela s uvedením dôvodov, pre ktoré ich ponuka nebola prijatá.

17. Lehota viazanosti ponúk:

Lehota viazanosti ponúk je stanovená do **31.12.2017**.

18. Doplnujúce informácie:

✓ Verejný obstarávateľ postupuje v súlade s Usmernením Pôdohospodárskej platobnej agentúry č. 8/2017 k obstarávaniu tovarov, stavebných prác a služieb financovaných z PRV SR 2014-2020.

✓ Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo zrušiť realizáciu zákazky s úspešným uchádzačom, ak v procese overovania verejného obstarávania bude zistené porušenie



princípov a postupov verejného obstarávania pre zadávanie zákazky s nízkou hodnotou, podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

✓ Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' takú finančnú ponuku, ktorej výška na dodanie predmetu zmluvy je vyššia ako je limit určený pre tento druh zákazky.

✓ Ponuka musí byť vyhotovená v písomnej forme, ktorá zabezpečí trvalé zachytenie jej obsahu. Musí byť vyhotovená písacím strojom alebo tlačiarenským výstupným zariadením výpočtovej techniky, ktorej obsah je pre fyzickú osobu čitateľný.

✓ Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo prieskum nevyhodnocovať a zrušiť ho, ak ani jeden uchádzač nedoručil ponuku, ani jedna z predložených ponúk nezodpovedá požiadavkám určených verejným obstarávateľom, ak sa podstatne zmenili okolnosti, za ktorých bola súťaž vyhlásená a nebolo možné ich predvídať alebo, ak bude predložená iba jedna ponuka.

✓ Verejný obstarávateľ môže požiadať uchádzača o vysvetlenie ponuky.

✓ Uchádzača, ktorého ponuka splní podmienky a požiadavky uvedené vo Výzve a bude vyhodnotená ako úspešná, verejný obstarávateľ vyzve k rokovaniu o uzavretí zmluvy. Ostatným uchádzačom verejný obstarávateľ oznámi ako sa umiestnili v procese verejného obstarávania. Po vyhodnotení ponúk bude všetkým uchádzačom elektronicky odoslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia na kontaktný e-mail.

✓ Všetky dodávky súvisiace s realizáciou predmetu zákazky musia byť dodané ako nové dodávky / tovary – nie je prípustné dodať tovaru staršie, repasované, použité a pod. Všetky materiály a technológie použité v procese realizácie musia byť platne certifikované, resp. musia byť v súlade so zákonom o technických požiadavkách na výroby a o posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

✓ Uchádzač je povinný predložiť najneskôr pri odovzdaní diela objednávateľovi doklady a dokumenty potrebné ku kolaudácii diela a jeho uvedenia do prevádzky a to najmä: záručné listy, certifikáty a atesty, správy o odborných skúškach a prehliadkach, doklad o uložení odpadu na skládku, resp. zhodnotení odpadu, stavebný denník.

✓ Zmluva o dielo s úspešným uchádzačom bude podliehať režimu odkladnej účinnosti zmluvy, až do termínu získania finančných prostriedkov o čom bude zhotoviteľ písomne oboznámený.

✓ Predmet zákazky bude realizovaný len v prípade získania nenávratného finančného príspevku z Programu rozvoja vidieka SR 2014 - 2020. Verejný obstarávateľ v prípade zamietnutia žiadosti o dotáciu *Zmluvu o dielo* s úspešným uchádzačom neuzavrie.

✓ Obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom alebo uchádzačmi, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora a nie sú zapísaní v registri partnerov verejného sektora. Bližšie informácie k RPVS nájde uchádzač na stránke: <https://www.justice.gov.sk/Stranky/Registre/Dalsie-uzitocne-zoznamy-a-registre/RPVS/Uvod.aspx>.

✓ Základným pilierom uplatnenia sociálneho prístupu v rámci verejného obstarávania na predmet zákazky je stanovenie podmienok len zodpovedných uchádzačov plniacich si svoje daňové a odvodové povinnosti, uchádzačov ktorí neporušujú zákaz nelegálneho zamestnávania uchádzačov, ktorí nie sú v konkurze, likvidácii alebo reštrukturalizácii. Verejný obstarávateľ v procese verejného obstarávania dodržiava základné zásady ako princíp rovnakého zaobchádzania, princíp nediskriminácie uchádzačov alebo záujemcov



a princíp transparentnosti. V rámci princípu rovnakého zaobchádzania je zabezpečené, že záujemcovia a uchádzači dostávajú informácie rovnakým spôsobom, v rovnakom čase a obsahu. Pri vypracovávaní súťažných podkladov nie sú stanovené podmienky, ktoré by niektorého z uchádzačov alebo záujemcov zvýhodňovali a pritom by nemali objektívnu súvislosť s predmetom a realizáciou zákazky. Verejný obstarávateľ nestanovil žiadne podmienky, ktoré by niektorého z uchádzačov alebo záujemcov zvýhodňovali a pritom by nemali objektívnu súvislosť s predmetom a realizáciou zákazky, nie sú stanovené žiadne podmienky účasti súvisiace s finančným a ekonomickým postavením ani technickou alebo odbornou spôsobilosťou.

✓ V zmluve o dielo verejný obstarávateľ ustanovil dodávateľovi povinnosť, aby v prípade, že v súvislosti s realizáciou diela si potrebuje navýšiť kapacity, zamestná osoby dlhodobo nezamestnané v mieste realizácie diela (v poradí dostupnosti kapacít – obec, okres, VÚC) tak, aby dodávateľ dokázal zabezpečiť realizáciu diela v súlade so zmluvne záväzným časovým harmonogramom.

✓ Technická špecifikácia predmetu zákazky bola vypracovaná tak, aby sa zohľadnili požiadavky dostupnosti pre osoby so zdravotným postihnutím a riešenia vhodné pre všetkých používateľov v zmysle § 34, ods. 1 písm. a.) zákona o verejnom obstarávaní. Predmet zákazky je navrhnutý tak, aby sa zabezpečil bezproblémový prístup osobám so zdravotným postihnutím, ktoré sú odkázané na invalidný vozík a tiež osoby, ktoré sú nevidiace alebo slabozraké. Prospech z realizácie projektu budú mať všetci obyvatelia obce, rovnako ako aj návštevníci a osoby prechádzajúce cez obec bez rozdielu veku, pohlavia, rasy, vierovyznania či sociálneho statusu.

Vo Vyšnom Klátove, dňa: 02.11.2017.

.....
Ing. Anton Bernacký
splnomocnená osoba pre VO

.....
Ondrej Jusko
starosta obce

Prílohy:

<i>Príloha č.1</i>	Návrh na plnenie kritérií
<i>Príloha č.2</i>	Zadanie – Výkaz výmer
<i>Príloha č.3</i>	Návrh zmluvy o dielo
<i>Príloha č.4</i>	Projektová dokumentácia



Príloha č.1

Návrh na plnenie kritérií

Predmet zákazky: „Rekonštrukcia Kultúrneho domu v obci Vyšný Klátov“

Obchodné meno uchádzača, sídlo a IČO:

.....

Kritérium na vyhodnotenie ponuky: Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka

Návrh na plnenie kritérií:

HODNOTIACE UKAZOVATELE	
1. Ponuková cena vrátane DPH (€) €
2. Lehota výstavby (v kalendárnych dňoch) dní

Vyhlasujem, že som platiteľ DPH / nie som platca DPH.
(nehodiace sa preškrtnite)



Čestné prehlásenie uchádzača:

Dolu podpísaný čestne prehlasujem, že:

- a) Cena predmetu zákazky za obstarávaný predmet je uvedená na základe vlastných prepočtov, berie do úvahy všetky skutočnosti, ktoré sú nevyhnutné na úplné a riadne plnenie zmluvy, pričom do ceny sú zahrnuté všetky náklady spojené s požadovaným predmetom zákazky.
- b) Lehota výstavby je reálna, pričom budú dodržané všetky technologické požiadavky a postupy vyplývajúce z príslušných STN, predpisov a nariadení.

V, dňa:

Podpis:
Meno a priezvisko a funkcia oprávnenej osoby uchádzača